

## Habla Sharing Protocol (Facilitator Notes)<sup>1</sup>

Before the first round starts, take five minutes for:

- **Brief introductions:** Everyone goes around the table and says name, school, role.
- **Brief reminder of purpose:** The goal is to celebrate and learn together—not to give detailed critique. Be kind, helpful and specific.
- **Brief review of the protocol steps**
- **Total time for each presentation:** 27 minutes
- **Total Presentation Time** 1:20-2:50pm (return to main room at 2:50pm)

Step	Protocol	Time	Notes
1. Presentation	<ul style="list-style-type: none"><li>• Presenter shares his/her work with the group.</li><li>• Participants listen quietly.</li></ul>	10 min	<ul style="list-style-type: none"><li>• Might want to say to the presenter ahead of time that we'll give him/her a signal when he/she has 5 min left and then again when he/she has 1 min left.</li></ul>
2. Clarifying Questions	<ul style="list-style-type: none"><li>• Participants ask brief questions.</li><li>• Presenters respond briefly.</li></ul>	2 – 3 min	<ul style="list-style-type: none"><li>• Might need to remind people: Clarifying questions are just asking for points of information—no deep probing questions at this time!</li><li>• Sometimes, you just have to watch the presenters in order to figure out whether a question is clarifying or probing: if they hesitate and seem unsure about how to answer, might be a probing question.</li><li>• If so, we can encourage the questioner to bring it up again during “wonders.”</li></ul>
3. Pause for Reflection	<ul style="list-style-type: none"><li>• Participants writes down <b>insights for their own work</b></li><li>• (Presenters might also want to make notes too?)</li></ul>	1 min	<ul style="list-style-type: none"><li>• Perhaps set this up with a brief reminder:<ul style="list-style-type: none"><li>◦ “Wows”: Things that surprised us, dazzled us, the things we want to remember and take away with us.</li><li>◦ “Wonders”: Questions, puzzles, musings that the presenting group’s work sparked for us—about arts integration, about our own work as educators, about teaching and learning in general.</li></ul></li></ul>
4. Share Insights & Questions	<ul style="list-style-type: none"><li>• Place participants in groups of five or so.</li><li>• <b>Insights:</b> Share insights in small groups.</li><li>• <b>Presenters join a group only to listen.</b></li></ul>	10 min	<ul style="list-style-type: none"><li>• The insights are about each person’s own work, not explicitly about the presentation.</li><li>• Presenters just listen (and take notes if they’d like)</li><li>• Another possible move: If there is additional time once the “insights” have been shared, pick one of them to discuss for a few minutes.</li></ul>
5. Presenting Team Reflects	<ul style="list-style-type: none"><li>• Presenter will reflect on words, phrases, and ideas that were offered during the session.</li></ul>	2 – 3 min	
6. Appreciation	Everyone says thank you!		

<sup>1</sup> Adapted from NEAL Protocol developed for the 2016 Mid-Year Symposium by Tina Blythe and team.

## Protocolo de presentaciones de Habla (Notas para facilitadores)<sup>1</sup>

Antes de que la primera ronda comience, tienes cinco minutos para:

- **Presentaciones breves:** Todos alrededor de la mesa comparten nombres, escuelas, y puestos.
- **Breve recordatorio del propósito:** El objetivo es celebrar y aprender juntos – no dar una crítica detallada. Tratar de dar consejos amables, de ayuda, y específicos.
- **Repasso breve de los pasos del protocolo**
- **Tiempo total para cada presentación:** 27 minutos
- **Tiempo total de la actividad:** 1 hora 30 minutos

Paso	Protocoló	Tiempo	Notas
1. Presentación	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentador/a comparte su trabajo con el grupo.</li> <li>• Participantes escuchan cuidadosamente.</li> </ul>	10 min	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tal vez quieras decirle al presentador/a antes de que empiece que le darás una señal cuando tenga 5 minutos restantes y luego cuando tenga un minuto.</li> </ul>
2. Preguntas clarificadoras	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Participantes/as realizan breves preguntas.</li> <li>• Presentadores responden brevemente.</li> </ul>	2 – 3 min	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Recuerda al grupo: Preguntas esclarecedoras son sólo para pedir puntos de información – no profundizar.</li> <li>• Algunas veces, sólo tendrás que observar a los y las presentadores/as para ver si las preguntas son clarificadoras o profundas: si dudan y parecen inseguros sobre cómo responder, tal vez sea una pregunta profunda.</li> <li>• Si es así, podemos motivar al que preguntó que la proponga de nuevo en la parte de Descubrimientos y Preguntas.</li> </ul>
3. Pausa de reflexión	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Participantes anotan sus descubrimientos <b>para su propio trabajo</b>.</li> <li>• Presentadores/as también pueden realizar la actividad si quieren.</li> </ul>	1 min	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da un recordatorio breve:           <ul style="list-style-type: none"> <li>○ “Wows”: Cosas que te sorprendieron, te fascinaron, y las cosas que quieras recordar y llevar contigo.</li> <li>○ “Descubrimientos”: Preguntas, perplejidades, reflexiones que el trabajo de los y las presentadores/as te inspiró – sobre la integración de las artes, nuestro trabajo como educadores y sobre enseñanza y aprendizaje en general.</li> </ul> </li> </ul>
4. Compartir descubrimientos y preguntas	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Participantes forman grupos de cinco o más.</li> <li>• <b>Descubrimientos:</b> Compartirlas en grupos pequeños.</li> <li>• <b>Presentadores/as sólo escuchan.</b></li> </ul>	10 min	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Los descubrimientos son para el trabajo de cada persona, no explícitamente sobre la presentación.</li> <li>• Presentadores/as sólo escuchan (y toman notas si desean).</li> <li>• Otro movimiento posible: si hay tiempo adicional cuando los descubrimientos hayan sido compartidos, elijan una para discutir por unos minutos.</li> </ul>
5. Reflexión de presentadores	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentador/a reflexionará sobre las palabras, frases e ideas que fueron dadas durante la sesión.</li> </ul>	2 – 3 min	
6. Agradecimiento	¡Todos se agradecen en el grupo!		

<sup>1</sup> Adaptado de NEAL Protocol desarrollado para el Mid-Year Symposium de 2016 por Tina Blythe y equipo.